



# Mitai ir tikrovė apie homeopatinčius vaistus

7 knyga



## Kodėl parašėme šią knygą Jums?

Nuo pat mažens mums skiepijamas ne visai teisingas požiūris į ligą ir jos gydymą. Jei skauda ranką – išgeriame vaistų *nuo skausmo*, jei pakilo temperatūra – pavartojame vaistų *nuo temperatūros*. Tačiau tai yra ne kas kita, kaip simptomų slopinimas. O ligos priežastis yra kita, tad ir temperatūra pakilo dėl tam tikros priežasties, o ir ranką skauda taip pat dėl konkrečios priežasties. Temperatūra – tai ligos simptomas, skausmas – taip pat ligos simptomas. Šiuolaikinė homeopatija kelia klausimus – *kodėl prasidėjo liga?* kokia yra atsiradusio simptomo priežastis? – ir veikia būtent tą priežastį, t. y. gydo ligą iš esmės. Simptomas rodo, kad organizmas jau pradėjo gydytis, todėl homeopatiniais preparatais simptomas yra valdomas ir taip skatinama organizmo savireguliacija. Šiuolaikinio homeopatinio gydymo esmė – gydyti ligonį, o ne ligą.

Šiandien, kai žmonės visame pasaulyje serga vis sudėtingesnėmis ligomis, kai kas antras vaikas gimsta jau būdamas alergiškas, daugėja onkologinių ligų ir sergančiųjų cukriniu diabetu, būtina kalbėti apie tai, kodėl reikia skleisti šį naują požiūrį į mediciną, nes šiuolaikinė homeopatija – tai gydymo sistema, **turinti kitokį požiūrį į ligą nei įprastinis gydymas. Homeopatija ieško ligos priežasties, veikia tą priežastį ir taip padeda pasveikti.**

Tad šiandien galime drąsiai teigti, kad šiuolaikinė homeopatija – tai gydymo metodas, dažniausiai neturintis šalutinio poveikio ir orientuotas į priežasties šalinimą, paskatindamas organizmo bioreguliacinius procesus. Plačiau skaitykite [www.siuolaikinehomeopatija.lt](http://www.siuolaikinehomeopatija.lt).



## Visa tiesa apie homeopatinius vaistus

Ką žinome apie homeopatiją? Daugelis pasakys, kad tai natūralus gydymo metodas. Tiesa, ne ką mažesnė dalis teigs, kad homeopatija yra gydymas vaistažolėmis. Kiti papildys, kad tai gydymas labai mažomis vaisto dozėmis. Skeptikai pridurs, kad jeigu homeopatiniam preparate vaisto dozė atskiesta šimtus tūkstančių kartų, tai ir poveikio jokio tikėtis nereikia.

Kuo grindžiamas homeopatijos mokslas? Kaip veikia homeopatiniai preparatai? Ar jie pripažinti ir visateisiai vaistai? Susiorientuoti mums padės Lietuvos sveikatos mokslų universiteto Vaistų technologijos ir socialinės farmacijos katedros **profesorė Daiva MAJIENĖ**.

**Pacientai, besidomintys alternatyviais gydymo metodais, labiau pasitikėtų homeopatiniais vaistais, jeigu suprastų, kodėl šiuose preparatuose yra mažas vaistinių medžiagų kiekis. Kuo pagrįstas tokių preparatų vartojimas?**

Iš pradžių S. Hanemanas savo pacientus gydė įprastinėmis terapinėmis dozėmis, tačiau stiprus pirminis ligos paūmėjimas buvo labai nemalonus (pvz., gydant galvos skausmą, gydymo pradžioje, suvartojus pirmąsias preparato dozes, šis simptomas galėjo dar labiau sustiprėti). Siekdamas išvengti šio pablogėjimo, S. Hanemanas pradėjo mažinti dozes vaistus skiesdamas ir stebėjo pacientų reakciją. Taip jis priėjo prie mažų koncentracijų, tačiau kažkuriame etape pastebėjo, kad mažėja ir terapinis poveikis. Tada, pasinaudojęs ankstesnių kartų gydytojų ir chemikų patirtimi, pradėjo trinti arba purtyti kiekvieną kitą skiedinį, t.y. pradėjo naudoti metodą, kuris dabar vadinamas dinamizacija (praskiedimas kartu su dinamizacija suteikia didesnę terapinį poveikį).

**Prašome paaiškinti, kaip gaminami homeopatiniai vaistai. Kuo gamyba panaši ir kuo skiriasi nuo tradicinių vaistų gamybos?**

Pabrėžiū, kad homeopatinų, kaip ir visų kitų vaistų, gamybą reglamentuoja Europos farmakopėja. Taip pat kai kurios šalys, pvz., Vokietija, Anglija, JAV, turi ir homeopatinės farmakopėjas, kuriose nurodyti reikalavimai žaliavoms, vaistų gamybos principai, gatavų preparatų kokybės kontrolė.

Daugiau kaip pusė visų homeopatinų preparatų gaminami iš augalinių žaliavų. Tinka tik tie augalai, kurie užaugo natūraliose, ekologiškose augimvietėse. Jeigu gerai žinomiems ekstraktams, tinktūroms (pvz., gudobelių tinktūrai, širdies, vidurių

lašams ir kt.) gaminti naudojami džiovinti augalai, tai homeopatiniams preparatams gaminti daugiausia naudojami švieži augalai, kurie surinkti tuoj pat pristatomi į gamyklas ir apdirbami.

Taip pat gana didelė preparatų dalis (apie 30 proc.) gaminama iš neorganinių medžiagų – ne tik aukso, sidabro, fosforo, bet ir tokių junginių, kaip arsenas, gyvsidabris, kurie, praskiesti daug kartų, tampa ne kenksmingais, o labai veiksmingais preparatais, normalizuojančiais daugelį patologinių procesų.

Yra 3 gamybos etapai. I etapas – ruošinių gamyba. Šiame etape iš surinktos augalinės žaliavos daromos ištraukos – urtinktūros. Jų gamyba priklauso nuo žaliavoje esančios drėgmės kiekio, eterinių ir kitų lakiųjų medžiagų. II etapas – skiedinių gamyba. Dažniausiai naudojami dešimtkartiniai ir šimtakartiniai praskiedimai, kurie žymimi romėniškais skaitmenimis: D – dešimtkartinis praskiedimas, t.y. 1 dalis vaistinės medžiagos ir 9 dalys skiediklio; C – šimtakartinis praskiedimas, t.y. 1 dalis vaistinės medžiagos ir 99 dalys skiediklio. Homeopatiniai skiediniai gaminami potencijuojant. Yra du vienas po kito einantys etapai: praskiedimas ir dinamizacija (sumaišymas arba sukratymas). Ir III etapas – vaistų formų gamyba.

### **Kam reikalinga dinamizacija? Kokie mitai su tuo susiję?**

Dinamizacija reikalinga, kad vaistinės medžiagos dalelės tolygiai pasiskirstytų skiediklyje (tirpale, tepalo pagrinde, tablečių masėje). Homeopatinėje farmakopėjoje nurodyta, kad dinamizuoti reikia 10–100 kartų, t.y. tol, kol preparatą gaminantis specialistas bus tikras, kad veikioji medžiaga tinkamai pasiskirstė.

Šį etapą kai kurie žmonės, neturintys žinių apie homeopatinį vaistų gamybos principus, bando *mistifikuoti*. Jie pasakoja, kad gaminant vaistus reikia supurtyti 7 ar 13 kartų, o tai esą yra magiški skaičiai, dėl to vaistai įgauna magišką poveikį. Pabrėžiu: homeopatinėje farmakopėjoje nustatytas ne fiksuotas purtymų skaičius, o ribos (nuo 10 iki 100 kartų), ir dinamizuojama tam, kad veikioji medžiaga tolygiai pasiskirstytų skiediklyje.

Kitas mitas – dinamizuoti galima tik gerai nusiteikus, nes šio proceso metu vaistams perduodama gaminančio žmogaus energija. Geriausiai šį mitą paneigia pramoninė homeopatinė preparatų gamyba. Šiuos vaistus gaminant fabrikuose, daugelį procesų, taip pat ir dinamizaciją, atlieka įrenginiai, ir taip pašalinama žmogaus energijos įtaka vaistų veikimui. Tikriausiai daugelis iš mūsų patvirtins, kad pramonėje pagaminti vaistai veikia taip pat gerai, kaip ir vaistinėje, nes veikimą lemia ne gami-



nusio preparatą žmogaus energija, o vaistinių medžiagų molekulės, esančios preparatuose.

### Ar mažos dozės gali būti veiksmingos, gydyti? Ar atskiestame tirpale yra likusi pradinės vaistinės medžiagos informacija?

Dažniausiai atskiestame tirpale likusi ne vaistinės medžiagos informacija, o didesnė ar mažesnė pačios vaistinės medžiagos molekulių koncentracija. Iš fizikos žinome, kad tirpaluose, praskiestuose mažiau nei 10–24 (atitinka D24 arba C12), yra pradinės medžiagos molekulės. Jeigu peržvelgsime vaistinių lentynose esančius homeopatinis preparatus, visuose, išskyrus tik vieną, kurio praskiedimas C200, matysime, kad vaistinės medžiagos praskiestos mažiau nei D24 arba C12. Pvz., pradėkime nuo paties populiariausio, net ir homeopatijos skeptikams patinkančio preparato *Traumeel S*, kuris gaminamas ne tik tepalo, bet ir tablečių bei injekcinių tirpalų pavidalu. Gaminant tepalą, vaistinės medžiagos (pvz., vaistinė ramunė, vaistinė medetka, purpurinė ežiulė) naudojamos pradinės ištraukos (urtinktūros) pavidalu, t.y. nepraskiestos, o stiprų biologinį poveikį turinčios medžiagos – praskiestų tirpalų pavidalu (pvz., vaistinė šunvyšnė naudojama D1 praskiedimu). *Traumeel S* tablečių ir injekcinio tirpalo sudėtyje vaistinės medžiagos tos pačios, kaip ir tepale, tik gaminant šias vaistų formas jau naudotos ne pradinės ištraukos, o jų D1–D8 skiediniai, tačiau šiuose skiediniuose tikrai yra pradinių vaistinių medžiagų molekulių, kurios neabejotinai ir nulemia teigiamą terapinį poveikį.

Kitas pavyzdys – organizmą valantis homeopatinis vaistinių preparatų rinkinys: *Berberis-Homaccord* geriamieji lašai, *Nux vomica-Homaccord* geriamieji lašai ir *Lymphomyosot* geriamieji lašai. *Lymphomyosot* sudėtyje esančios augalinės (pvz., vaistinė veronika, šiurkštusis asiūklis) ir mineralinės (pvz., natrio druska) medžiagos, praskiestos D3–D4. Tiek praskiedus, veikliosoms medžiagoms identifikuoti ir jų koncentracijoms nustatyti dar galime naudoti įprastas analizės metodikas ir aparatūrą (spektrofotometrus, efektyviąją skysčių chromatografiją). Todėl drąsiai galiu teigti, kad preparate esančių vaistinių medžiagų molekulių užtenka, kad suaktyvintų limfos tekėjimą ir toksinių medžiagų pašalinimą iš organizmo. Tam tikrai preparatų rūšiai – *homakordams* – gaminti ta pati veiklioji medžiaga naudojama įvairių praskiedimų pavidalu, pvz., paprastasis raugerškis (*Berberis vulgaris*) naudotas praskiestas D2 ir D10, kai vaistinių medžiagų tikrai yra, ir dar D30 ir D200.

### Taigi priartėjome prie visiems labai svarbaus klausimo: kaip galėtų veikti tie

## praskiesti homeopatiniai tirpalai, kuriuose veikliųjų medžiagų molekulių nėra?

Kaip jau minėjau, kai praskiedimas didesnis nei D24 ar C12, pradinės vaistinės medžiagos molekulių nėra, nors, tokių vaistų vartojant, klinikinis poveikis pasireiškia. Pasaulyje atliekama daug mokslinių tyrimų naudojant pažangiausią aparatūrą ir tyrimų metodus, siekiant įrodyti tokių homeopatinių skiedinių poveikį. Fundamentinių tyrimų srityje norėčiau paminėti garsaus mokslininko L.Rey paskelbtus duomenis, gautus tiriant natrio chlorido ir ličio chlorido tirpalus ir jų skiedinius C15. Visi tirti tirpalai buvo sušaldyti, paveikti ultravioletinių spindulių ir, palaiapsniui atšildant, registruota termoluminescencija. Nepaisant labai didelio praskiedimo, skirtingų homeopatinių tirpalų išspinduliuota šviesa buvo skirtinga ir atitinkanti pradinius druskų tirpalus.

Labai daug atliekama ir biologinių tyrimų, kuriuose homeopatinių vaistų poveikis tiriamas naudojant ląstelių kultūras, eksperimentinius gyvūnus. Pvz., viena mokslininkų grupė programuotą vėžinių ląstelių žūtį – apoptozę sukėlė naudodami ypač smarkiai praskiestas vaistines medžiagas: *Ruta 200C*, *Carcinosinum 200C*, *Hydrastis 200C*, *Thuja 200C* ir *Thuja 1M*. Išvadoje rašoma, kad tirtas labai praskiestų homeopatinių vaistų biologinis poveikis panašus į pradinių tinktūrų (urtinktūrų) biologinį poveikį.

Nepaisant atliekamų tyrimų, šiandien nėra iki galo žinomas tikslus didelio praskiedimo homeopatinių vaistų veikimo mechanizmas. Tačiau tai tik laiko klausimas, nes, tobulėjant analizės metodams, vystantis techninėms galimybėms, atsiranda naujų galimybių įrodyti iškeliamų hipotezių teisingumą.

## Ar verta abejoti homeopatinių preparatų poveikiu dėl to, kad dar nėra žinomas tikslus jų veikimo mechanizmas?

Noriu priminti, kad šiandien nėra žinomas tikslus veikimo mechanizmas ir kai kurių tradicinės medicinos vaistų, fitopreparatų, dar daugiau – įprastų su maistu patenkančių medžiagų. Pvz., antocianinų – polifenolinių junginių, kurie vaisius ir uogas nudažo nuo raudonos iki violetinės spalvos (braškės, mėlynės, kt.). Laboratorijose atlikti tyrimai rodo, kad antocianinai – stiprūs antioksidantai ir organizmo ląstelėse sukelia daugybę teigiamų poveikių. Tačiau kiti šių dienų tyrimai įrodo, kad jie ribotai patenka į ląsteles. Dar daugiau, patekę į virškinamąjį traktą, dauguma jų dalinai suskaidomi. Ar dėl to, kad nėra žinomas tikslus antocianinų poveikio (t.y. stabilumo organizme, pasisavinimo ir sukeliama biologinio poveikio) mechanizmas, nustosi-



me valgyti serbentus, mėlynės, braškes ar vyšnias?

Šiandien medicinos mokslinių duomenų bazėje *PubMed* įvedus raktažodį „*homeopathic*“, randami 4854 moksliniai šaltiniai, o raktažodį „*homeopathy*“ – 4478. Maždaug 2/3 šių šaltinių publikuoja tyrimų rezultatus, kuriuose eksperimentais įrodomas homeopatinių vaistų farmakologinis aktyvumas.

### Taigi dar kartą sustokime prie klausimo: ar homeopatinis gydymas veiksmingas?

Šiuo atveju būtų teisinga paklausti: ar visada veiksmingas gydymas tradiciniais medikamentais, ar visada veiksmingas gydymas fitopreparatais?

Noriu pabrėžti, kad PSO Europos sveikatos politikos dokumente „Sveikata visiems XXI amžiuje“ skelbiama, kad visų Europos šalių vyriausybės tikslas – sveikata visiems. Šiam tikslui pasiekti gydytojai ir kitų medicinos specialybių atstovai turėtų suvienyti fitoterapijos, homeopatijos, moderniosios medicinos žinias ir padėti pagrindus kompleksinei medicinai. Taigi homeopatiniai preparatai yra įtraukti į Europos farmakopėją ir yra visateisiai vaistai.



# Mitai ir tikrovė apie homeopatinius vaistus

## 1. **Mitas:** Homeopatijos negalima vartoti bet kokiam amžiuje.

**Tikrovė:** Homeopatiją galima vartoti nuo pirmos gimimo dienos iki gyvenimo pabaigos.

## 2. **Mitas:** Homeopatija labai lėtai veikia.

**Tikrovė:** Ūminiu atveju parinkus tinkamą preparatą, poveikis yra greitas.

## 3. **Mitas:** Homeopatinių preparatų negalima vartoti ilgą laiką.

**Tikrovė:** Galima vartoti ilgesnį laiką, net kelerius metus, tačiau geriausia pasikonsultuoti su gydytoju.

## 4. **Mitas:** Homeopatija – jauna sritis, tad mažai ištirta.

**Tikrovė:** Šio mokslo ištakos siekia Hipokrato laikus, tačiau homeopatiją pasiūlė ir išplėtojo Leipcigo universiteto profesorius Samuelis Hanemanas XVII a. viduryje.

## 5. **Mitas:** Lietuvoje homeopatija taikoma neseniai.

**Tikrovė:** Ankstyviausių užuominų apie homeopatinį gydymą galima rasti XIX a. pradžios Vilniaus universiteto medikų darbuose. Pirmoji homeopatinė vaistinė Vilniuje atsidarė 1864 metais.

## 6. **Mitas:** Šioje srityje dirba mažai gydytojų.

**Tikrovė:** Šiuo metu Lietuvoje yra Lietuvos homeopatų asociacija ir Homeopatijos ir homotoksikologijos asociacija, kurios vienija daugiau nei 200 gydytojų ir vaistininkų.

## 7. **Mitas:** Homeopatija tai lygu augaliniai vaistai.

**Tikrovė:** Homeopatijoje dažniausiai naudojamos augalinės, gyvūninės, mineralinės kilmės medžiagos.

## 8. **Mitas:** Homeopatiniai vaistai nesaugūs nėštumo metu.

**Tikrovė:** Nėštumo ir žindymo metu homeopatiniai vaistai nėra kontraindikuotini, išskyrus retus atvejus. Prieš vartojant vaistus pasitarti su gydytoju.

## 9. **Mitas:** Jei pradėjus gydytis homeopatiniais vaistais liga paūmėjo, tai nenormalu.

**Tikrovė:** Neretai gydant lėtines ligas ligoniui, pradėjus vartoti homeopatinį vaistą, gali atsirasti ligos paūmėjimo simptomų. Tai rodo, kad vaistas parinktas teisingai. Jei paūmėjimas yra stiprus, tada reikia trumpam nutraukti vaisto vartojimą, o simptomams susilpnėjus, vartoti pusę dozės.



**10. Mitas: Vartojant homeopatinis vaistus galima valgyti ir gerti viską.**

**Tikrovė:** Patartina nevartoti mėtų, alkoholio. Kavą gerti praėjus bent 2 val. po vaistų pavartojimo.

**11. Mitas: Lietuvoje homeopatija nėra įteisinta, tai šarlatanizmas, o ne mokslinis gydymas.**

**Tikrovė:** Homeopatija nuo pat savo atsiradimo daugiau nei prieš 200 m. buvo moksliška. Jos pradininkas vokiečių gydytojas Samuelis Hanemanas savo hipotezes dėl homeopatinų vaistų veikimo pirmiausia išbandė su savimi, vėliau – su sveikais savanoriais. Homeopatija – tai gydymas panašiu, t.y. pacientui skiriamas toks vaistas, kuris panašius kaip jo ligos simptomus sukėlė sveikiems savanoriams vaisto bandymo metu. Visi esame ragavę kavos, kuri žvalina, padeda neužmigti. Homeopatiškai paruošta kava gydys nemigą. Tai ir būtų vienas panašumo principo pavyzdžių.

Nuo 1999 m. Lietuvoje homeopatija priskirta siauroms medicinos praktikos specializacijoms. Eidami pas gydytoją homeopatą Lietuvoje, jūs visada pakliūsite pas gydytoją, kuris turi ne tik reikiamų universitetinės medicinos žinių, bet ir homeopatijos žinių, kurios leis negalavimus šalinti dažniausiai šalutinio poveikio neturinčiais vaistais.

**12. Mitas: Homeopatija gynybines organizmo funkcijas ne aktyvina, o slopina.**

**Tikrovė:** Homeopatija stiprina apsaugines organizmo jėgas, padėdama šalinti iš organizmo toksinus. Homeopatiniai vaistai gali suaktyvinti tuos organizmo organus, kurie dirba vangiai, ir apraminti tuos, kurie dirba pernelyg aktyviai. Kai organai dirba darniai, kaip vieninga komanda, jie puikiai pašalina tai, kas į organizmą pakliuvo ar jame susidarė netinkamo. Todėl homeopatai nerekomenduoja smarkiai mažinti temperatūros, stabdančios virusų ir bakterijų dauginimąsi (tai net ir pavojinga, nes meningokoko sukėlėjas geriausiai veisiasi, kai temperatūra yra 37 °C), neslopina kūno išskyrų, su kuriomis šalinami toksinai. Stiprias organizmo reakcijas homeopatiniai vaistai gali kiek sušvelninti, bet pagrindinį sveikatinamąjį poveikį gauname būtent dėl organizmo funkcinių sistemų veiklos suderinimo.

**13. Mitas: Homeopatiniai vaistiniai preparatai gali sukelti šalutinių poveikių.**

**Tikrovė:** Pagrindinis homeopatinų vaistų poveikis yra ne cheminis, nors kai kurias pradines medžiagos savybes mažai skiesti tirpalai gali išsaugoti. Tačiau jei vaisto žaliava turi stiprų poveikį, homeopatinė farmakopėja draudžia ją var-

toti per mažai atskiestą. Taip užbėgama už akių vaistų šalutiniam poveikiui. O vartojant vaistą atsiradusios toksinų šalinimo reakcijos (pvz., nosies išskyros, laisvesni viduriai, pabėrimas, temperatūra) ir yra organizmo būdas atsikratyti toksinų. Su šiais trumpalaikiais negalavimais kovoti nereikėtų. Jei kartais organizmas sureaguoja labai audringai, vaistų vartojimas trumpam sustabdomas ir tęsiamas pradinei reakcijai aprimus.

#### **14. Mitas: Daugumai pacientų homeopatinis gydymas netinka.**

**Tikrovė:** Nėra būklių, kai negalima vartoti homeopatinių vaistų. Tik kartais homeopatinis gydymas bus pagrindinis, o kartais jis bus vartojamas greta kito gydymo, pvz., operacijos, chemoterapijos, kt. Nėra gydymo apribojimų ir dėl amžiaus. Daugumą vaistų gali vartoti nėščios ir žindančios moterys.

#### **15. Mitas: Homeopatiniai vaistai neturi privalumų.**

**Tikrovė:** Homeopatinių vaistų privalumai yra šie:

- 1) patogiu vartoti: yra žirnelių, tablečių, tirpalų ir kt. formos. Turi saldoką skonį arba beskoniai, todėl lengvai vartoja vaikai;
- 2) veikimas gydant ūmines ligas pasireiškia labai greitai;
- 3) gaminami daugkartinio praskiedimo būdu, todėl perdozuoti praktiškai neįmanoma.

**Dėl individualaus vaistų parinkimo kreipkitės į gydytoją homeopatą. Gydytojų homeopatų sąrašą rasite [www.siuolaikinehomeopatija.lt](http://www.siuolaikinehomeopatija.lt)**



## Homeopatiniai vaistiniai preparatai

### Biologische Heilmittel Heel GmbH

#### **Berberis-Homaccord®** geriamieji lašai (tirpalas)

**Sudėtis.** 100 g (104 ml) tirpalo yra veikliųjų medžiagų: Berberis vulgaris D2 0,4 g, Berberis vulgaris D10 0,4 g, Berberis vulgaris D30 0,4 g, Berberis vulgaris D200 0,4 g, Citrullus colocynthis D2 0,3 g, Citrullus colocynthis D10 0,3 g, Citrullus colocynthis D30 0,3 g, Citrullus colocynthis D200 0,3 g, Veratrum album D3 0,3 g, Veratrum album D10 0,3 g, Veratrum album D30 0,3 g, Veratrum album D200 0,3 g.

Pagalbinės medžiagos: etanolis (96 %), išgrynintas vanduo.

#### **Terapinės indikacijos**

##### **Šlapimo takų uždegimo gydymas.**

Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais.

#### **Dozavimas ir vartojimo būdas**

Suaugusiems žmonėms ir vaikams nuo 12 metų paprastai reikia gerti po 10 lašų 3 kartus per dieną. Ūminių sutrikimų atvejais – po 10 lašų kas 0,5–1 val. (iki 12 kartų per dieną).

*Berberis-Homaccord* geriamųjų lašų saugumas ir veiksmingumas vaikams, jaunesniems nei 12 metų, nebuvo nustatytas, todėl tokio amžiaus pacientams jų vartoti nerekomenduojama.

**Pastaba.** Ilgalaikį (kelių mėnesių arba ilgesnį) šio preparato vartojimą turi prižiūrėti gydytojas.

**Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas bet kuriai veikliajai arba pagalbinei *Berberis-Homaccord* medžiagai.

**Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Šio vaisto sudėtyje yra 35 tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki 150,2 mg 10 lašų dozėje (atitinka 3 ml alaus, 1,27 ml vyno, laikant, kad aluje yra 5 tūrio %, vyne – 12 tūrio % etanolio, arba 49,73 ml obuolių sulčių).

Kenksmingas sergantiesiems alkoholizmu.

Būtina atsižvelgti nėščiosioms, žindyvėms, vaikams ir pacientams, sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija.

#### **Sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika**

Nežinoma.

**Šalutinis poveikis.** Labai retais atvejais gali atsirasti padidėjusio jautrumo reakcijų.

**Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Buteliuke yra 30 ml tirpalo.



## Lymphomyosot® geriamieji lašai (tirpalas)

**Sudėtis.** 100 g (105 ml) tirpalo yra veikliųjų medžiagų: Myosotis arvensis D3 5 g, Veronica officinalis D3 5 g, Teucrium scorodonia D3 5 g, Pinus sylvestris D4 5 g, Gentiana lutea D5 5 g, Equisetum hyemale D4 5 g, Smilax D6 5 g, Scrophularia nodosa D3 5 g, Juglans regia D3 5 g, Calcium phosphoricum D12 5 g, Natrium sulfuricum D4 5 g, Fumaria officinalis D4 5 g, Levothyroxinum D12 5 g, Araneus diadematus D6 5 g, Geranium robertianum D4 10 g, Nasturtium officinale D4 10 g, Ferrum iodatum D12 10 g.  
Pagalbinės medžiagos: etanolis (96 %), išgrynintas vanduo.

### Terapinės indikacijos

**Dėl lėtinio tonzilito pasireiškusių limfinės edemos ir limfmazgių padidėjimo mažinimas, skatinant natūralų limfos nutekėjimą.**

Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais.

### Dozavimas ir vartojimo būdas

Suaugusiems žmonėms ir vaikams nuo 12 metų: paprastai reikia gerti po 15–20 lašų 3 kartus per dieną.

2–5 metų vaikams: gerti po 5 lašus 3 kartus per dieną.

6–11 metų vaikams: gerti po 7 lašus 3 kartus per dieną.

Vaikams lašus galima sumaišyti su nedideliu kiekiu vandens.

**Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas veikliosioms medžiagoms arba bet kuriai pagalbinei *Lymphomyosot* geriamųjų lašų medžiagai.

Nepasitarus su gydytoju, nevartoti pacientams, sergantiems skydliaukės ligomis.

**Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Šio vaisto sudėtyje yra 35 tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki 150,2 mg 10 lašų dozėje (atitinka 3 ml alaus, 1,27 ml vyno, laikant, kad aluje yra 5 tūrio %, vyne – 12 tūrio % etanolio, arba 49,73 ml obuolių sulčių). Kenksmingas sergantiesiems alkoholizmu.

Būtina atsisąvelgti nėščiosioms, žindyvėms, vaikams ir pacientams, sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija.

Jaunesniems kaip 2 metų vaikams vaisto vartoti nerekomenduojama.

### Sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika

Nežinoma.

**Šalutinis poveikis.** Labai retais atvejais gali prasidėti alerginės reakcijos.

**Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Buteliuke yra 30 ml tirpalo.





## Nux vomica-Homaccord® geriamieji lašai (tirpalas)

**Sudėtis.** 100 g (105 ml) tirpalo yra veikliųjų medžiagų: Strychnos nux-vomica D2 0,2 g, Strychnos nux-vomica D10 0,2 g, Strychnos nux-vomica D15 0,2 g, Strychnos nux-vomica D30 0,2 g, Strychnos nux-vomica D200 0,2 g, Strychnos nux-vomica D1000 0,2 g, Bryonia D2 0,2 g, Bryonia D6 0,2 g, Bryonia D10 0,2 g, Bryonia D15 0,2 g, Bryonia D30 0,2 g, Bryonia D200 0,2 g, Bryonia D1000 0,2 g, Lycopodium clavatum D3 0,3 g, Lycopodium clavatum D10 0,3 g, Lycopodium clavatum D30 0,3 g, Lycopodium clavatum D200 0,3 g, Lycopodium clavatum D1000 0,3 g, Citrullus colocynthis D3 0,3 g, Citrullus colocynthis D10 0,3 g, Citrullus colocynthis D30 0,3 g, Citrullus colocynthis D200 0,3 g. Pagalbinės medžiagos: etanolis (96 %), išgrynintas vanduo.

### Terapinės indikacijos

**Lengvų skrandžio, žarnų ar kepenų funkcijos sutrikimų ir pilvo pūtimo gydymas.**

Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais.

### Dozavimas ir vartojimo būdas

Suaugusiems žmonėms ir vaikams nuo 12 metų: paprastai reikia gerti po 10 lašų 3 kartus per dieną. Ūminių sutrikimų atvejais – pradžioje (pirmas dvi valandas) po 10 lašų kas 15 min. 2–5 metų vaikams: gerti po 5 lašus 3 kartus per dieną. Ūminių sutrikimų atvejais – pradžioje (pirmas dvi valandas) po 5 lašus kas 15 min.

6–11 metų vaikams: gerti po 7 lašus 3 kartus per dieną. Ūminių sutrikimų atvejais – pradžioje (pirmas dvi valandas) po 7 lašus kas 15 min.

Vaikams lašus galima sumaišyti su nedideliu kiekiu vandens.

Ilgalaikį (kelių mėnesių) šio preparato vartojimą turi prižiūrėti gydytojas.

**Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas veikliosioms medžiagoms arba bet kuriai pagalbinei *Nux vomica-Homaccord* geriamųjų lašų medžiagai.

**Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Šio vaisto sudėtyje yra 35 tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki 150,2 mg 10 lašų dozėje (atitinka 3 ml alaus, 1,27 ml vyno, laikant, kad aluje yra 5 tūrio %, vyne – 12 tūrio % etanolio, arba 49,73 ml obuolių sulčių).

Kenksmingas sergantiesiems alkoholizmu.

Būtina atsižvelgti nėščiosioms, žindyvėms, vaikams ir pacientams, sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija.

### Sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika

Nežinoma.

**Šalutinis poveikis.** Nežinomas.

**Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Buteliuke yra 30 ml tirpalo.



## Traumeel® S tabletės

**Sudėtis.** 1 tabletėje yra veikliųjų medžiagų: Arnica montana D2 15 mg, Calendula officinalis D2 15 mg, Hamamelis virginiana D2 15 mg, Achillea millefolium D3 15 mg, Atropa belladonna D4 75 mg, Aconitum napellus D3 30 mg, Mercurius solubilis Hahnemanni D8 30 mg, Hepar sulfuris D8 30 mg, Chamomilla recutita D3 24 mg, Symphytum officinale D8 24 mg, Bellis perennis D2 6 mg, Echinacea angustifolia D2 6 mg, Echinacea purpurea D2 6 mg, Hypericum perforatum D2 3 mg.  
Pagalbinės medžiagos: laktozė monohidratas, magnio stearatas.

### Terapinės indikacijos

**Bukų traumų (pvz., raiščių patempimo, sumušimo, panirimo, mėlynių), kaulų ir sąnarių degeneracijos simptomų gydymas.**

Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais.

### Dozavimas ir vartojimo būdas

Suaugusiems žmonėms, 12 metų ir vyresniems paaugliams: paprastai reikia vartoti po 1 tabletę 3 kartus per dieną (laikyti burnoje, kol ištirps).

Dėl nepakankamai dokumentuotos patirties jaunesniems nei 12 metų vaikams Traumeel S tablečių reikėtų vartoti tik pasikonsultavus su gydytoju.

**Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas bet kuriai veikliajai medžiagai, pvz., kalninei arnikai (*Arnica montana*), ramunėlei (*Chamomilla*), paprastajai kraujažolei (*Achillea millefolium*), kitiems astrinių (graižožiedžių) šeimos augalams arba bet kuriai pagalbinei medžiagai. Ežiuolių (*Echinacea*) apskritai negalima vartoti žmonėms, sergantiems progresuojančiomis, sisteminėmis ligomis: tuberkulioze, leukemija ar į ją panašiomis ligomis, jungiamojo audinio uždegimu (kolageninėmis ligomis), autoimuninėmis ligomis, išsėtinė skleroze, AIDS, ŽIV infekcijos sukeltomis ir kitokiomis lėtinėmis virusinėmis ligomis.

**Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Sudėtyje yra laktozės. Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatytas retas paveldimas sutrikimas – Lapp laktazės stygius arba gliukozės ir galaktozės malabsorbcija.

**Sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika.** Nežinoma.

**Šalutinis poveikis.** Traumeel S tabletės, kaip ir kiti vaistai, gali sukelti šalutinį poveikį, nors jis pasireiškia ne visiems žmonėms.

Retais atvejais gali atsirasti padidėjusio jautrumo arba alerginių odos reakcijų (paraudimas, patinimas ir niežėjimas) žmonėms, jautriems astrinių (graižožiedžių) šeimos augalams (pvz., kalninei arnikai, medetkai, paprastajai kraujažolei). Tokiais atvejais medikamento vartojimas turėtų būti nutrauktas. Odos išbėrimas ir niežėjimas, retais atvejais – veido tinimas, pasunkėjęs kvėpavimas (dusulys), galvos svaigimas ir kraujospūdžio sumažėjimas pasireiškė po gydymo preparatais, kuriuose yra ežiuolių (*Echinacea*) ekstrakto. Pavartojus šio vaisto, gali padidėti seilėtekis. Tokiu atveju medikamento vartojimą reikia nutraukti.

Retkarčiais gali atsirasti alerginių reakcijų dėl homeopatinės veikliosios medžiagos *Mercurius solubilis*.

**Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Pakuotėje yra 50 tablečių.





## Traumeel® S tepalas

**Sudėtis.** 100 g tepalo yra veikliųjų medžiagų: Arnica montana D3 1,5 g, Calendula officinalis Ø 0,45 g, Hamamelis virginiana Ø 0,45 g, Echinacea angustifolia Ø 0,15 g, Echinacea purpurea Ø 0,15 g, Chamomilla recutita Ø 0,15 g, Symphytum officinale D4 0,1 g, Bellis perennis Ø 0,1 g, Hypericum perforatum D6 0,09 g, Achillea millefolium Ø 0,09 g, Aconitum napellus D1 0,05 g, Atropa belladonna D1 0,05 g, Mercurius solubilis Hahnemanni D6 0,04 g, Hepar sulfuris D6 0,025 g.

Pagalbinės medžiagos: Alcohol cetylicus et stearylicus emulsificans A, Paraffinum liquidum, Vaselinum album, Ethanolum, Aqua purificata.

### Terapinės indikacijos

**Bukų traumų (pvz., raiščių patempimo, sumušimo, panirimo, mėlynių), kaulų ir sąnarių degeneracijos simptominis gydymas.**

Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais.

### Dozavimas ir vartojimo būdas

Suaugusiems žmonėms ir vyresniems kaip 12 metų vaikams	Vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau.
0–2 metų vaikams	Vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau.
2–6 metų vaikams	Vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau.
6–12 metų vaikams	Vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau.

Patepti plonu sluoksniu pažeistą vietą. Ant gydomos vietos galima uždėti tvarstį.

*Traumeel S* tepalu negalima tepti didelio ploto, vartoti ilgai arba tepti tiesiai ant atvirų žaizdų.

**Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas bet kuriai veikliajai medžiagai, pvz., kalninei arnikai (*Arnica montana*), vaistinei ramunei (*Chamomilla recutita*), paprastajai kraujažolei (*Achillea millefolium*), kitiems astrinių (graizažiedžių) šeimos augalams arba bet kuriai pagalbinei medžiagai.

**Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Sudėtyje yra 13,8 % (V/V) etanolio. Cetostearilo alkoholis gali sukelti vietinę odos reakciją (pvz., kontaktinį dermatitą). Netepti tepalu didelio ploto.

**Sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika.** Nežinoma.

**Šalutinis poveikis.** *Traumeel S* tepalas, kaip ir kiti vaistai, gali sukelti šalutinį poveikį, nors jis pasireiškia ne visiems žmonėms.

Retais atvejais gali atsirasti padidėjusio jautrumo reakcijų ar lokalių alerginių odos reakcijų (odos uždegimas, paraudimas, patinimas ir niežėjimas). Tokiu atveju vaistinio preparato vartojimą reikia nutraukti.

**Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Tūbelėje yra 50 g tepalo.



# Traumeel<sup>®</sup>s

Moderni  
homeopatinė  
alternatyva

esant patempimui, panirimui, sumušimui

Gerai toleruojamas ir  
laiko patikrintas

Traumeel<sup>®</sup>S padeda sustiprinti gydomyšias organizmo galias



**Traumeel<sup>®</sup>S tablečių, tepalas • Homeopatinis vaistinis preparatas**

**Tabletės.** 1 tableteje yra veikliųjų medžiagų: Arnica montana D2 15 mg, Calendula officinalis D2 15 mg, Hamamelis virginiana D2 15 mg, Achillea millefolium D3 15 mg, Atropa belladonna D4 75 mg, Aconitum napellus D3 30 mg, Mercurius solubilis Hahnemanni D8 30 mg, Hepar sulfuris D8 30 mg, Chamomilla recutita D3 24 mg, Symphytum officinale D8 24 mg, Bellis perennis D2 6 mg, Echinacea angustifolia D2 6 mg, Echinacea purpurea D2 6 mg, Hypericum perforatum D2 3 mg. **Tepalas.** 100 g tepalo yra veikliųjų medžiagų: Arnica montana D3 1,5 g, Calendula officinalis D2 0,45 g, Hamamelis virginiana D2 0,45 g, Echinacea angustifolia D2 0,15 g, Echinacea purpurea D2 0,15 g, Chamomilla recutita D2 0,15 g, Symphytum officinale D4 0,1 g, Bellis perennis D2 0,1 g, Hypericum perforatum D6 0,09 g, Achillea millefolium D2 0,09 g, Aconitum napellus D1 0,05 g, Atropa belladonna D1 0,05 g, Mercurius solubilis Hahnemanni D6 0,04 g, Hepar sulfuris D6 0,025 g, 1 g tepalo yra 80 mg cetosteario alkoholio.

**Terapinės indikacijos. Tabletės.** Bukų traumų (pvz., raiščių patempimo, sumušimo, panirimo, mėlynių), kaulių ir sąnarių degeneracijos simptomų gydymas. **Tepalas.** Bukų traumų (pvz., raiščių patempimo, sumušimo, panirimo, mėlynių), kaulių ir sąnarių degeneracijos simptomų gydymas. Indikacijos pagrįstos tik homeopatijos principais.

**Dozavimas ir vartojimo metodas. Tabletės.** Suaugusiems žmonėms, 12 metų ir vyresniems paaugliams: paprastai reikia vartoti po 1 tablete 3 kartus per dieną (laikyti burnoje, kol ištirps). Traumeel S tablečių saugumas ir veiksmingumas vaikams, jaunesniems nei 12 metų, nebuvo nustatytas. Duomenų nėra. **Tepalas. Įprasta dozė.** Suaugusiems žmonėms ir vyresniems kaip 12 metų vaikams: vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau. 0–2 metų vaikams: vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau. 2–6 metų vaikams: vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau. 6–12 metų vaikams: vartoti 2 kartus per dieną arba, jei reikia, dažniau. Patepti plonu sluoksniu pažeistą vietą. Ant gydomos vietos galima uždegti tvarstį. Traumeel S tepalu negalima tepti didelio ploto, vartoti ilgai arba tepti tiesiai ant atvirų žaizdų. **Kontraindikacijos. Tabletės.** Padidėjęs jautrumas bet kuriai veikliajai medžiagai, pvz., kalninei arnikai (*Arnica montana*), ramūnei (*Chamomilla*), paprastajai kraujažolei (*Achillea millefolium*), kitiems astrinių (graizžiedžių) šeimos augalams arba bet kuriai pagalbinei medžiagai. **Tepalas.** Padidėjęs jautrumas bet kuriai veikliajai medžiagai, pvz., kalninei arnikai (*Arnica montana*), vaistinei ramūnei (*Chamomilla recutita*), paprastajai kraujažolei (*Achillea millefolium*), kitiems astrinių (graizžiedžių) šeimos augalams arba bet kuriai pagalbinei medžiagai, pvz., kalninei arnikai (*Arnica montana*), vaistinei ramūnei (*Chamomilla recutita*), paprastajai kraujažolei (*Achillea millefolium*), kitiems astrinių (graizžiedžių) šeimos augalams arba bet kuriai pagalbinei medžiagai. **Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės. Tabletės.** Sudėtyje yra laktozės. Šio vaistinio preparato negalima vartoti pacientams, kuriems nustatytas retas paveldimas sutrikimas – Lapp laktazės stygius arba gliukozės ir galaktazės malabsorbcija. **Tepalas.** Sudėtyje yra 13,8 % (V/V) etanolio. Cetosteario alkoholis gali sukelti vietinę odos reakciją (pvz., kontaktinį dermatitą). Neįtepti tepalu didelio ploto. **Sąveika su kitais vaistiniais preparatais ir kitokia sąveika.** Nežinoma. **Nepageidaujamas poveikis. Tabletės.** Traumeel S tablečių, kaip ir kiti vaistai, gali sukelti šalutinį poveikį, nors jis pasireiškia ne visiems žmonėms. Retais atvejais gali atsirasti padidėjusio jautrumo arba alerginių odos reakcijų (paraudimas, patinimas ir niežėjimas) žmonėms, jautriems astrinių (graizžiedžių) šeimos augalams (pvz., kalninei arnikai, medetkai, paprastajai kraujažolei). Tokiais atvejais medikamento vartojimas turėtų būti nutrauktas. Odos išsiverimas ir niežėjimas, retais atvejais – veido tinimas, pasunkėjęs kvėpavimas (dusulys), galvos svaigimas ir kraujospūdžio sumažėjimas pasireiškė po gydymo preparatais, kuriuose yra ežiuolių (*Echinacea*) ekstraktų. Pavartojus šio vaisto, gali padidėti seilėtekis. Tokiu atveju medikamento vartojimą reikia nutraukti. Retkarčiais gali atsirasti alerginių reakcijų dėl homeopatinės veikliosios medžiagos *Mercurius solubilis*. **Tepalas.** Traumeel S tepalas, kaip ir kiti vaistai, gali sukelti šalutinį poveikį, nors jis pasireiškia ne visiems žmonėms. Retais atvejais gali atsirasti padidėjusio jautrumo reakcijų ar lokalių alerginių odos reakcijų (odos uždegimas, paraudimas, patinimas ir niežėjimas). Tokiu atveju vaistinio preparato vartojimą reikia nutraukti. **Vaistinio preparato kiekis pakuoje. Tabletės.** Pakuoje yra 50 tablečių. **Tepalas.** Tūbelėje yra 50 g tepalo. Nereceptinis vaistinis preparatas. **Rinkodaros teisės turėtojas.** Biologische Heilmittel Heel GmbH (Vokietija). **Igalitatis atstovas.** UAB „Farmahelis“, www.heel.lt **Teksto peržiūros data.** **Tabletės.** 2011-11-30. **Tepalas.** 2012-02-28

Prašome įdėmiai perskaityti pakuotės lapelį ir vaistą vartoti, kaip nurodyta. Netinkamai vartojamas vaistas gali pakenkti Jūsų sveikatai. Jei simptomai nepraeina ar atsirado šalutinis poveikis, dėl tolesnio vaisto vartojimo būtina pasitarti su gydytoju ar vaistininku.

DistributionPartner  
-Heel  
Healthcare designed by nature



# Detox-Kit

Organizmą detoksikuojantis  
homeopatinių preparatų rinkinys

**Efektvyvu  
Toleruojama  
Paprasta vartoti**

**Lymphomyosot® geriamieji lašai**  
aktyvina limfinę sistemą, detoksikuoja jungiamąjį audinį ir mezenchimą.

**Nux vomica-Homaccord® geriamieji lašai**  
aktyvina skrandžio ir žarnyno sistemų ekskreciją, kepenų veiklą.

**Berberis-Homaccord® geriamieji lašai**  
aktyvina urogenitalinės bei tulžies sistemų veiklą.

- Aktyvina žalingas medžiagas (toksinus) šalinančias organizmo sistemas – limfinę, virškinimo trakto, kepenų, inkstų, tulžies.
- Tinka vartoti sergant lėtinėmis ir alerginėmis ligomis, gyvenant užterštoje aplinkoje, kai yra bloga bendra sveikatos būklė.
- Sergant peršalimo ligomis ir gripu iš organizmo greičiau šalinami virusai ir bakterijos.

## Lymphomyosot® geriamieji lašai (tirpalas)

100 g (105 ml) tirpalo yra veikliųjų medžiagų: Myosotis arvensis D3 5 g, Veronica officinalis D3 5 g, Teucrium scorodonia D3 5 g, Pinus sylvestris D4 5 g, Gentiana lutea D5 5 g, Equisetum hyemale D4 5 g, Smilax D6 5 g, Scrophularia nodosa D3 5 g, Juglans regia D3 5 g, Calcium phosphoricum D12 5 g, Natrium sulfuricum D4 5 g, Fumaria officinalis D4 5 g, Levorhynchium D12 5 g, Araneus diadematus D6 5 g, Geranium robertianum D4 10 g, Nasturtium officinale D4 10 g, Ferrum iodatum D12 10 g, 1 ml tirpalo yra 18 lašų. **Terapinės indikacijos.** Dėl lėtinio tonzilito pasireiškusių limfinės edemos ir limfmazgių padidėjimo mažinimas, skatinant natūralų limfos nutekėjimą. Indikacijos pagristos tik homeopatijos principais. **Dozavimas ir vartojimo metodas.** Suaugusiems žmonėms ir vaikams nuo 12 metų paprastai reikia gerti po 15–20 lašų 3 kartus per dieną. 2–5 metų vaikams: gerti po 5 lašus 3 kartus per dieną. 6–11 metų vaikams: gerti po 7 lašus 3 kartus per dieną. Vaikams lašus galima sumaišyti su nedideliu kiekiu vandens. **Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas veikliosios medžiagos arba bet kuriai pagalbinei Lymphomyosot geriamųjų lašų medžiagai. Nepastarats su gydytoju, nevartoti pacientsams, sergantiems skydliaukės ligomis. **Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Suo vaisto sudėtyje yra 35 tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki 150,2 mg 10 lašų dozeje (atitinka 3 ml alaus, 1,27 ml vyno, laikant, kad aluje yra 5 tūrio % vėyne – 12 tūrio % etanolio, arba 49,73 ml obuolių sulčių). Kenksmingas sergantiesiems alkoholizmu. Būtinai atsivėlgti neščiados, žindytėms, vaikams ir pacientams, sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija. Jaunesniems kaip 2 metų vaikams vaisto vartoti nerekomenduojama. **Sąveika su kitais vaistais: preparatai ir kitokia sąveika.** Nežinoma. **Salutinis poveikis.** Labai retais atvejais gali prasidėti alerginės reakcijos. **Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Pakuotėje yra 30 ml tirpalo.

**Teksto peržiūros data.** 2012-05-18

Receptinėlini vaistinėlini preparatė.

**Rinkodaros teisės turėtojas.** Biologische Heilmittel Heel GmbH (Vokietija). **Igaliotas atstovas.** UAB „Farmahelis“, [www.heel.lt](http://www.heel.lt)

Prasome įdėmiai perskaityti pakuotės lapelį ir vaistą vartoti, kaip nurodyta. Netinkamai vartojamas vaistas gali pakenkti Jūsų sveikatai. Jei simptomai nepraeina ar atsirado šalutinis poveikis, dėl tolesnio vaisto vartojimo būtina pasitarti su gydytoju ar vaistininku.



**Gydymo trukmė.** Detox-Kit® sudėtyje esantys 3 preparatai turi būti vartojami tokiu pačiu laiku maždaug 6 savaites.

**Dozavimas.** Kiekvieno preparato vartoti po 10 lašų 3 kartus per dieną.

**Vartojimas.** Įlaštini kiekvieni preparato po 30 lašų į 0,7–1,5 l vandens (geriau mineralinio, neprisotinto angliaūrgstės) butelį, sumaišyti pavartant ir išgerti per dieną.

**Vieno Detox-Kit® rinkinio ūštenka 3 savaitėms.**

## Berberis-Homaccord® geriamieji lašai (tirpalas)

100 g geriamųjų lašų (104 ml) yra veikliųjų medžiagų: Berberis vulgaris D2 0,4 g, Berberis vulgaris D10 0,4 g, Berberis vulgaris D30 0,4 g, Berberis vulgaris D200 0,4 g, Citrullus colocynthis D2 0,3 g, Citrullus colocynthis D10 0,3 g, Citrullus colocynthis D30 0,3 g, Citrullus colocynthis D200 0,3 g, Veratrum album D3 0,3 g, Veratrum album D10 0,3 g, Veratrum album D30 0,3 g, Veratrum album D200 0,3 g, 1 ml tirpalo yra 18 lašų. **Terapinės indikacijos.** Šlapimo takų uždegimo gydymas. Indikacijos pagristos tik homeopatijos principais. **Dozavimas ir vartojimo metodas.** Suaugusiems žmonėms ir vaikams nuo 12 metų paprastai reikia gerti po 10 lašų 3 kartus per dieną. Ūminiu sutrikimų atvejais – po 10 lašų kas 0,5–1 val. (iki 12 kartų per dieną). Berberis-Homaccord geriamųjų lašų saugumas ir veiksmingumas vaikams, jaunesniems nei 12 metų, nebuvo nustatytas, todėl tokio amžiaus pacientams jų vartoti nerekomenduojama. **Kontraindikacijos.** Padidėjęs jautrumas bet kuriai veikliajai arba pagalbinei Berberis-Homaccord medžiagai. **Specialūs įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Suo vaisto sudėtyje yra 35 tūrio % etanolio (alkoholio), t. y. iki 150,2 mg 10 lašų dozeje (atitinka 3 ml alaus, 1,27 ml vyno, laikant, kad aluje yra 5 tūrio % vėyne – 12 tūrio % etanolio, arba 49,73 ml obuolių sulčių). Kenksmingas sergantiesiems alkoholizmu. Būtinai atsivėlgti neščiados, žindytėms, vaikams ir pacientams, sergantiems kepenų ligomis ar epilepsija. **Sąveika su kitais vaistais: preparatai ir kitokia sąveika.** Nežinoma. **Salutinis poveikis.** Labai retais atvejais gali atsirasti padidėjusio jautrumo reakcijų. **Vaistinio preparato kiekis pakuotėje.** Pakuotėje yra 30 ml tirpalo. **Teksto peržiūros data.** 2012-07-25

DistributionPartner  
**-Heel**  
Healthcare designed by nature